MANUAL DE UTILIZARE

MONITOR LCD LED

(Monitor CU LED*-URI)

* Monitoarele LG cu LED-uri sunt monitoare cu iluminare de fundal LED.

Citiți acest manual cu atenție înainte de a utiliza produsul și păstrați-l pentru consultări ulterioare.

34WR55QC 34WR55QK 34BQ65VA
34BR55QC 34BR55QK

www.lg.com

Drepturi de autor © 2023 LG Electronics Inc. Toate drepturile rezervate.

ROMÂNĂ

CUPRINS

LICENŢĂ 3

INFORMAŢII DE NOTIFICARE PRIVIND SOFTWARE-UL OPEN SOURCE 4

ASAMBLARE ŞI PREGĂTIRE 4

- Drivere și software acceptate 4
- Descrierea produsului și butoanelor 5

Utilizarea butonului joystick

- Mutarea și ridicarea monitorului 5

Instalarea pe masă

Reglarea înălțimii suportului

Reglarea unghiului

Utilizarea blocării Kensington

Instalarea plăcii de montare pe perete

Instalarea pe perete

UTILIZAREA MONITORULUI 10

- Conectarea la PC 10

Conexiunea HDMI

Conexiunea DisplayPort

- Conectarea dispozitivelor AV 11

Conexiunea HDMI

- Conectarea dispozitivelor periferice 12

Conexiune dispozitiv USB

Conectarea căștilor

SETĂRILE UTILIZATORULUI 13

- Activarea meniului principal 13

Caracteristici Meniu principal

Setările meniului

Quick Settings (Setări rapide)

Input (Intrare)

Picture (Imagine)

General (Generalități)

DEPANARE 25

SPECIFICAŢIILE PRODUSULUI. 28

- Mod asistență din fabrică (Mod presetare, PC) 29
- Sincronizare HDMI (video) 30

LICENŢĂ

Fiecare model are licențe diferite. Vizitați *www.lg.com* pentru mai multe informații legate de licență.

Termenii HDMI, Interfață multimedia de înaltă definiție HDMI, Imaginea comercială HDMI și Siglele HDMI sunt mărci comerciale sau mărci comerciale înregistrate ale HDMI Licensing Administrator, Inc.

MaxxAudio și suplimentar MAXX sunt mărci comerciale și/sau mărci comerciale înregistrate ale Waves Audio Ltd.

The SuperSpeed USB Trident logo is a registered trademark of USB Implementers Forum, Inc.

INFORMAŢII DE NOTIFICARE PRIVIND SOFTWARE-UL OPEN SOURCE

Pentru a obține codul sursă din GPL, LGPL, MPL și alte licențe open source care au obligația de a divulga codul sursă conținut în acest produs, precum și pentru a accesa toți termenii licențelor numite mai sus, notificările privind drepturile de autor și alte documente relevante, vă rugăm să vizitați *http://opensource.lge.com*.

LG Electronics va oferi și codul sursă pe CD-ROM în schimbul unei sume care să acopere costurile unei asemenea distribuții (cum ar fi costurile suporturilor media, de transport și de procesare), în urma unei solicitări prin e-mail la *opensource@lge.com*.

Această ofertă este valabilă pentru oricine primește aceste informații, pentru o perioadă de trei ani de la ultima expediere a acestui produs.

ASAMBLARE ŞI PREGĂTIRE

ATENŢIE

- Utilizați întotdeauna componente originale pentru a asigura siguranța și performanța produsului.
- Orice deteriorări sau vătămări corporale cauzate de utilizarea componentelor contrafăcute nu vor fi acoperite de garanție.
- Se recomandă să utilizați componentele furnizate.
- Dacă utilizați cabluri generice care nu sunt autorizate de LG, este posibil ca ecranul să nu se afișeze sau este posibil să existe interferență.
- Ilustrațiile prezente în acest document reprezintă proceduri tipice, prin urmare pot să difere față de produsul propriu-zis.
- Atunci când asamblați produsul nu aplicați substanțe străine (uleiuri, lubrifianți etc.) pe piesele prevăzute cu șurub. (Riscați să deteriorați produsul.)
- Aplicarea unei forțe excesive în momentul strângerii șuruburilor poate cauza deteriorarea monitorului. Deteriorarea provocată în acest mod nu va fi acoperită de garanția produsului.
- Nu transportați monitorul răsturnat, ținându-l doar de bază. Acest lucru poate conduce la căderea monitorului de pe suport și poate cauza vătămări corporale.
- Atunci când ridicați sau mutați monitorul, nu atingeți ecranul monitorului. Forța aplicată ecranului monitorului poate determina deteriorarea acestuia.

NOTĂ

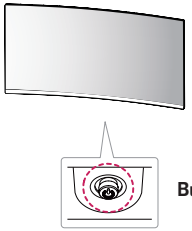
- Componentele ar putea arăta diferit față de cele prezentate aici.
- Fără o notificare prealabilă, toate informațiile despre produs și specificațiile din acest manual fac obiectul modificărilor în scopul îmbunătățirii performanțelor produsului.
- Pentru a achiziționa accesorii opționale, vizitați un magazin de produse electronice sau un site pentru cumpărături online sau contactați magazinul distribuitorului de la care ați achiziționat produsul.
- Cablul de alimentare furnizat poate diferi în funcție de regiune.

Drivere și software acceptate

Se poate descărca și instala ultima versiune a website-ului LGE (*www.lg.com*).

Drivere și software	Prioritate de instalare
Driver pentru monitor	Recomandat
Control pe ecran	Recomandat (34WR55QC/34BR55QC/34BQ65VA)
LG Switch	Recomandat (34WR55QK/34BR55QK)
Dual Controller	Opțional

Descrierea produsului și butoanelor



Buton Joystick

Utilizarea butonului joystick

Puteți controla cu ușurință funcțiile monitorului prin apăsarea butonului joystick sau prin deplasarea la stânga/dreapta/în sus/jos cu degetul.

Funcții de bază

		**Pornire**	Apăsați butonul joystick o dată cu degetul pentru a porni monitorul.
		**Oprire**	Apăsați și mențineți apăsat butonul joystick o dată mai mult de 5 secunde cu degetul pentru a opri monitorul.
	◄/►	**Control volum**	Puteți regla volumul prin deplasarea butonului joystick la stânga/dreapta.

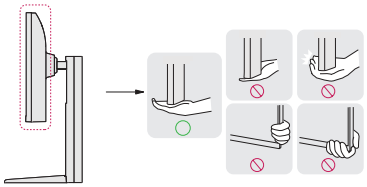
NOTĂ

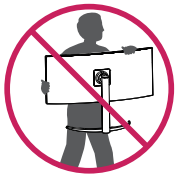
- Butonul joystick este situat în partea inferioară a monitorului.

Mutarea și ridicarea monitorului

Atunci când mutați sau ridicați monitorul, respectați aceste instrucțiuni pentru a împiedica zgârierea sau deteriorarea acestuia și pentru a asigura transportul sigur, indiferent de forma sau dimensiunea sa.

- Se recomandă așezarea monitorului în cutia originală sau în ambalaj înainte de a încerca să-l mutați.
- Înainte de a muta sau de a ridica monitorul, deconectați cablul de alimentare și toate celelalte cabluri.
- Țineți ferm părțile inferioare și laterale ale cadrului monitorului. Nu țineți de panoul propriu-zis.
- Atunci când țineți monitorul în mâini, ecranul nu trebuie să fie orientat spre dvs., pentru a împiedica zgârierea acestuia.
- Atunci când transportați monitorul, nu îl expuneți la șocuri sau la vibrații excesive.
- La mutarea monitorului, țineți-l în poziție verticală, nu-l culcați niciodată pe o parte și nu-l înclinați în lateral.



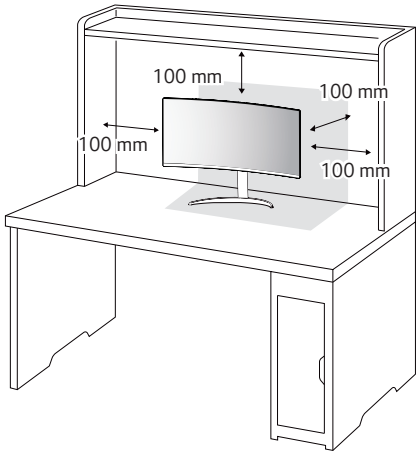


ATENŢIE

- Pe cât posibil, evitați atingerea ecranului monitorului.
  - Aceasta poate avea drept rezultat deteriorarea ecranului sau a unora dintre pixelii utilizați pentru a crea imaginile.
- Dacă utilizați panoul monitorului fără baza stativului, butonul de joystick al acestuia poate cauza destabilizarea și căderea monitorului, provocând răniri sau deteriorarea acestuia. În plus, acest lucru poate duce la funcționarea necorespunzătoare a butonului de joystick.

Instalarea pe masă

- Ridicați monitorul și așezați-l pe masă în poziție verticală. Așezați-l la o distanță de cel puțin 100 mm de perete pentru a asigura o ventilare suficientă.

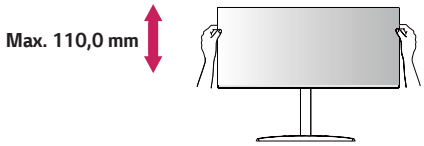


ATENŢIE

- Înainte de instalarea sau mutarea monitorului, scoateți cablul de alimentare din priză. Există risc de electrocutare.
- Asigurați-vă că utilizați cablul de alimentare furnizat în pachetul produsului și conectați-l la priză cu împământare.
- Dacă aveți nevoie de un alt cablu de alimentare, vă rugăm să vă contactați distribuitorul local sau cel mai apropiat magazin cu amănuntul.

Reglarea înălțimii suportului

1 Așezați monitorul fixat pe baza suportului în poziție verticală.
2 Prindeți ferm monitorul cu ambele mâini și dirijați-l.



AVERTISMENT

- La reglarea înălțimii ecranului, nu puneți mâna pe corpul suportului, pentru a evita vătămarea degetelor.

Reglarea unghiului

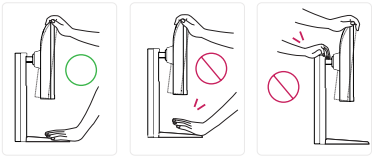
1 Așezați monitorul fixat pe baza suportului în poziție verticală.

2 Reglați unghiul ecranului.

Unghiul ecranului poate fi reglat înainte sau înapoi între -5° și 20° pentru o vizionare confortabilă.

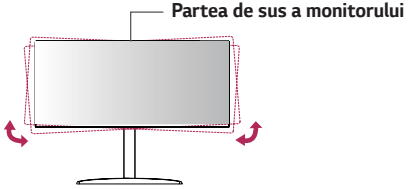
AVERTISMENT

- Atunci când reglați unghiul, nu țineți stativul așa cum se arată în ilustrația următoare. Vă puteți răni degetele.
- Aveți grijă să nu atingeți sau să apăsați zona ecranului atunci când reglați unghiul monitorului.



NOTĂ

- Partea stângă sau dreaptă a capului monitorului poate fi ușor rotită în sus sau în jos (până la 3 °). Se reglează nivelul orizontal al capului monitorului.

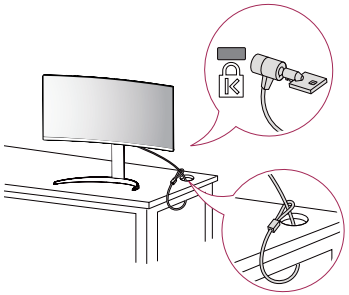


Utilizarea blocării Kensington

Conectorul pentru sistemul de securitate Kensington este amplasat în partea de jos a monitorului.

Pentru mai multe informații privind instalarea și utilizarea, consultați manualul de utilizare pentru blocarea Kensington sau vizitați site-ul Web la adresa *http://www.kensington.com*.

Fixați monitorul de o masă cu ajutorul sistemului de securitate Kensington.



NOTĂ

- Sistemul de securitate Kensington este opțional. Puteți obține accesorii opționale de la majoritatea magazinelor de produse electronice.

Instalarea plăcii de montare pe perete

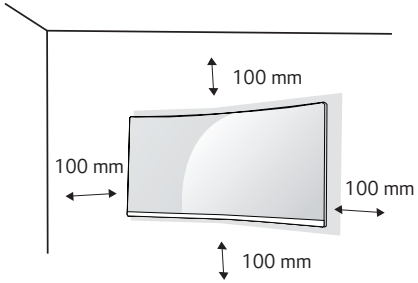
Acest monitor îndeplinește specificațiile pentru placa de montare pe perete sau pentru alte dispozitive compatibile.

NOTĂ

- Placa de montare pe perete este comercializată separat.
- Pentru mai multe informații privind instalarea, consultați ghidul de instalare a plăcii de montare pe perete.
- Procedați cu atenție pentru a nu aplica o forță prea mare la montarea plăcii de montare pe perete deoarece ar putea deteriora ecranul.
- Înlăturați suportul înainte de a instala monitorul pe o placă de montare pe perete efectuând atașarea suportului în ordine inversă.

Instalarea pe perete

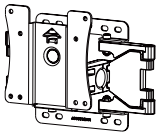
Instalați monitorul la o distanță cel puțin 100 mm de perete și lăsați un spațiu de aproximativ 100 mm de fiecare parte a monitorului pentru a asigura o ventilare suficientă. Instrucțiunile detaliate privind instalarea pot fi obținute de la magazinul distribuitorului local. Ca alternativă, consultați manualul pentru a afla cum să instalați și să configurați consola înclinată de montare pe perete.



Pentru a instala monitorul pe perete, atașați o consolă de montare pe perete (opțională) la partea din spate a monitorului.

Asigurați-vă că suportul de montare pe perete este bine fixat de monitor și de perete.

1. În cazul în care utilizați șuruburi mai lungi decât cele standard, este posibil ca produsul să fie deteriorat intern.
2. Un șurub care nu este conform cu standardul VESA poate deteriora produsul și poate cauza căderea monitorului. LG Electronics nu este răspunzător pentru niciun accident legat de utilizarea șuruburilor nestandard.

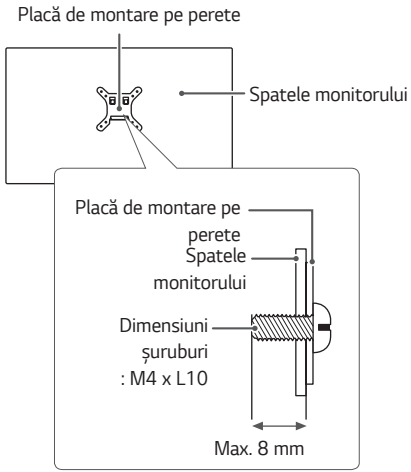
Montare pe perete (mm)	100 x 100
Şurub standard	M4 x L10
Număr de șuruburi	4
Placă de montare pe perete (opțională)	LSW 149 

NOTĂ

- Utilizați șuruburile specificate de standardele VESA.
- Kitul de montare pe perete include ghidul de instalare și toate piesele necesare.
- Consola de montare pe perete este opțională. Puteți obține accesorii opționale de la distribuitorul dvs. local.
- Lungimea șurubului poate fi diferită pentru fiecare consolă de montare pe perete. Asigurați-vă că utilizați lungimea adecvată.
- Pentru mai multe informații, consultați manualul de utilizare pentru consola de montare pe perete.

ATENŢIE

- Înainte de mutarea sau instalarea monitorului, scoateți cablul de alimentare din priză pentru a evita electrocutările.
- Instalarea monitorului pe tavan sau pe un perete înclinat poate avea drept rezultat căderea acestuia, ceea ce ar putea provoca vătămări corporale. Utilizați un suport LG autorizat și contactați distribuitorul local sau personal calificat.
- Aplicarea unei forțe excesive în momentul strângerii șuruburilor poate cauza deteriorarea monitorului. Deteriorarea provocată în acest mod nu va fi acoperită de garanția produsului.
- Utilizați consola de montare pe perete și șuruburile conforme cu standardele VESA. Deteriorarea provocată de utilizarea sau de utilizarea necorespunzătoare a unor componente inadecvate nu va fi acoperită de garanția produsului.
- Măsurată din spatele monitorului, lungimea fiecărui șurub montat trebuie să fie de 8 mm sau mai puțin.



UTILIZAREA MONITORULUI

• Este posibil ca ilustrațiile din acest manual să difere de produsul propriu-zis Apăsați butonul joystick, accesați **Settings (Setări)** → **Input (Intrare)** și apoi selectați opțiunea de intrare.

ATENŢIE

- Nu apăsați ecranul pentru o perioadă îndelungată de timp. Acest lucru poate provoca distorsiuni ale imaginilor.
- Nu afișați o imagine fixă pe ecran pentru o perioadă îndelungată de timp. Acest lucru poate provoca retenția imaginii. Utilizați un economizor de ecran dacă este posibil.

NOTĂ

- În momentul conectării cablului de alimentare la priză, utilizați un prelungitor cu împământare (3 orificii) sau o priză de alimentare cu împământare.
- Atunci când este pornit într-o zonă cu temperaturi scăzute, este posibil ca monitorul să producă scintilații. Acest lucru este normal.
- Uneori este posibil să apară pete roșii, verzi sau albastre pe ecran. Acest lucru este normal.

Conectarea la PC

- Acest monitor acceptă caracteristica *Plug and Play.

* Plug and Play: O caracteristică ce vă permite să adăugați un dispozitiv la computer fără a fi necesar să configurați vreun dispozitiv sau să instalați drivere manual.

Conexiunea HDMI

Transmite semnalele video și audio digitale de la PC la monitor.

ATENŢIE

- Utilizarea unui cablu DVI - HDMI / DP (DisplayPort) - HDMI poate genera probleme de compatibilitate.
- Utilizați un cablu autorizat cu sigla HDMI atașată. Dacă nu utilizați un cablu autorizat HDMI, este posibil ca ecranul să nu mai afișeze sau să apară o eroare de conexiune.
- Tipuri de cabluri HDMI recomandate
  - Cablu HDMI®/™ de mare viteză
  - Cablu HDMI®/™ de mare viteză cu Ethernet

Conexiunea DisplayPort

Transmite semnalele video și audio digitale de la PC la monitor.

NOTĂ

- Este posibil să nu existe nicio ieșire audio sau video în funcție de versiunea DP (DisplayPort) a PC-ului.
- Dacă utilizați o placă grafică cu ieșire Mini DisplayPort, utilizați un cablu Mini DP - DP (Mini DisplayPort la DisplayPort) sau un tip compatibil cu DisplayPort 1.4. (Vândute separat)

Conectarea dispozitivelor AV

Conexiunea HDMI

HDMI transmite semnalele video și audio digitale de la dispozitivul AV la monitor.

NOTĂ

- Utilizarea unui cablu DVI - HDMI / DP (DisplayPort) - HDMI poate genera probleme de compatibilitate.
- Utilizați un cablu autorizat cu sigla HDMI atașată. Dacă nu utilizați un cablu autorizat HDMI, este posibil ca ecranul să nu mai afișeze sau să apară o eroare de conexiune.
- Tipuri de cabluri HDMI recomandate
  - Cablu HDMI®/™ de mare viteză
  - Cablu HDMI®/™ de mare viteză cu Ethernet

Conectarea dispozitivelor periferice

Conexiune dispozitiv USB

Portul USB al produsului funcționează pe post de hub USB.

NOTĂ

- Se recomandă să instalați toate actualizările Windows pentru a vă menține Windows-ul actualizat înainte de a conecta produsul pentru utilizare.
- Dispozitivele periferice sunt vândute separat.
- O tastatură, un mouse sau un dispozitiv USB pot fi conectate la portul USB.
- Viteza de încărcare poate varia în funcție de dispozitiv.
- Pentru a folosi portul USB de descărcare a monitorului, utilizatorul trebuie să conecteze portul Încărcare a monitorului pentru ca PC-ul să fie gazdă folosind cablul USB C-C sau USB C-A.
- Atunci când cablul USB C-C este conectat între portul Încărcare al monitorului și PC-ul Gazdă, portul Descărcare a monitorului suportă dispozitiv USB 2.0.
- Atunci când cablul USB C-A este conectat între portul Încărcare al monitorului și PC-ul Gazdă, portul Descărcare a monitorului suportă dispozitiv USB 3.0. Totuși, PC-ul gazdă trebuie să suporte funcția USB 3.0.

ATENŢIE

Precauții la utilizarea unui dispozitiv USB

- Un dispozitiv USB cu program de recunoaștere automată instalat sau care utilizează propriul său driver ar putea să nu fie recunoscut.
- Este posibil ca unele dispozitive USB să nu fie acceptate sau să nu funcționeze corespunzător.
- Se recomandă să utilizați un hub sau un hard disk USB cu alimentarea proprie. (Dacă alimentarea nu este corespunzătoare, este posibil ca dispozitivul USB să nu fie detectat corespunzător.)

Conectarea căștilor

Conectați dispozitivele periferice la monitor utilizând portul pentru căști.

NOTĂ

- Dispozitivele periferice sunt vândute separat.
- Dacă utilizați căști în unghi, aceasta ar putea cauza o problemă la conectarea unui alt dispozitiv extern la monitor. Prin urmare, se recomandă utilizarea căștilor cu mufă dreaptă.



În unghi



Drepte
(Recomandat)

- În funcție de setările audio ale PC-ului și dispozitivului extern, funcțiile căști și difuzor pot fi limitate.

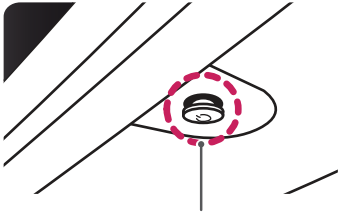
SETĂRILE UTILIZATORULUI

NOTĂ

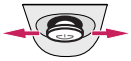
- Afișajul pe ecran (On Screen Display - OSD) al monitorului dvs. poate să difere puțin de cel prezentat în acest manual.

Activarea meniului principal

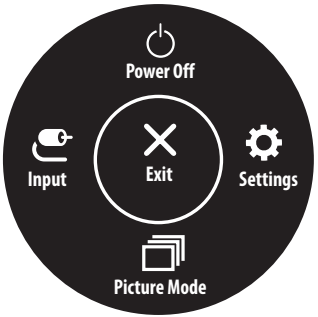
1. Apăsați butonul joystick din partea inferioară a monitorului.
2. Deplasați butonul joystick în sus/jos (▲ / ▼) și la stânga/dreapta (◄ / ►) pentru a seta opțiunile.
3. Apăsați butonul joystick încă o dată pentru a ieși din meniul principal.



Buton Joystick

Buton	Stare meniu		Descriere
	**Meniu principal dezactivat**		Activează meniul principal.
	Meniu principal activat		Ieșire din meniul principal. (Menținere buton apăsat pentru a opri monitorul: puteți opri monitorul în acest mod oricând, inclusiv când Se afișează OSD (Afișare pe Ecran))
	◄	**Meniu principal dezactivat**	Reglează nivelul volumului monitorului.
		Meniu principal activat	Accesează caracteristica de **Input (Intrare)**.
	►	**Meniu principal dezactivat**	Reglează nivelul volumului monitorului.
		Meniu principal activat	Accesează caracteristicile **Settings (Setări)**.
	▲	**Meniu principal dezactivat**	Reglează nivelul de luminozitate a monitorului.
		Meniu principal activat	Oprește monitorul.
	▼	**Meniu principal dezactivat**	Reglează nivelul de luminozitate a monitorului.
		Meniu principal activat	Accesează caracteristica **Picture Mode (Mod imagine)**.

Caracteristici Meniu principal



Meniu principal	Descriere
Input (Intrare)	Setează modul de intrare.
Power Off (Oprire)	Oprește monitorul.
Settings (Setări)	Configurează setările de pe ecran.
Picture Mode (Mod imagine)	Setează modul de imagine.
Exit (Ieșire)	Ieșire din meniul principal.

Setările meniului

1 Pentru a vizualiza meniul OSD, apăsați butonul joystick din partea inferioară a monitorului și apoi accesați **Settings (Setări)**.
2 Deplasați butonul joystick în sus/jos și la stânga/dreapta pentru a seta opțiunile.
3 Pentru a reveni la meniul superior sau pentru a seta alte elemente de meniu, deplasând butonul joystick la ◀ sau apăsându-l ( ).
4 Dacă nu doriți să ieșiți din meniul OSD, deplasați butonul joystick la ◀ până când ieșiți.



Quick Settings (Setări rapide)



Input (Intrare)



Picture (Imagine)



General (Generalități)

NOTĂ

- : Pornit
- : Dezactivat

Quick Settings (Setări rapide)

<table>
<tr><th>Settings (Setări) >
Quick Settings (Setări rapide)</th><th colspan="2">Descriere</th></tr>
<tr><td>Brightness (Luminozitate)</td><td colspan="2">Reglare de luminozitate a ecranului.</td></tr>
<tr><td>Contrast</td><td colspan="2">Reglare de contrast al ecranului.</td></tr>
<tr><td rowspan="2">Volume (Volum)</td><td colspan="2">Reglează volumul.</td></tr>
<tr><td colspan="2">NOTĂ
• Puteți regla opțiunile Mute (Fără sonor)/ Unmute (Activare sonor) deplasând butonul joystick la ▼ din meniul Volum.</td></tr>
<tr><td rowspan="6">Color Temp
(Temp. culoare)</td><td colspan="2">Setați culorile temperaturii.</td></tr>
<tr><td>Custom (Personalizat)</td><td>Puteți personaliza culoarea imaginii, utilizând culorile roșu, verde și albastru.</td></tr>
<tr><td>Warm (Caldă)</td><td>Setează culoarea ecranului la un ton roșiatic.</td></tr>
<tr><td>Medium (Medie)</td><td>Setează culoarea ecranului între tonul roșu și cel albastru.</td></tr>
<tr><td>Cool (Rece)</td><td>Setează culoarea ecranului la un ton albăstrui.</td></tr>
<tr><td>Manual</td><td>Utilizatorul poate regla temperatura culorii</td></tr>
</table>

Input (Intrare)

Settings (Setări) > Input (Intrare)	Descriere	
Input List (Listă intrări)	Selectează modul de intrare.	
Auto Input Switch	Atunci când comutatorul automat de intrare este setat la **On** (Pornit), afișajul se va comuta automat la noua intrare atunci când este conectat.	
	On (Pornit)	Activează **Auto Input Switch**.
	Off (Dezactivat)	Dezactivează **Auto Input Switch**.
Aspect Ratio (Format imagine)	Reglează formatul imagine al ecranului.	
	Full Wide (Lat complet)	Afișează semnalul video pe ecran lat, indiferent de intrarea semnalului video.
	16:9	Afișează videoclipul în 16:9.
	4:3	Afișează videoclipul în 4:3.
PBP	Afișează ecranele celor două moduri de intrare pe un singur monitor.	
Main/Sub Screen Change (Modificare ecran principal/ secundar)	Comută între ecranul principal și ecranul secundar în modul **PBP**.	
Main/ Sub Sound Change (Modificare sunet principal/ secundar)	Comută între sunetul pentru ecranul principal și ecranul secundar în modul **PBP**.	

[PBP]

<table>
<tr><th>Settings (Setări) > Input (Intrare)</th><th colspan="6">Descriere</th></tr>
<tr><td rowspan="7">Input List (Listă intrări)</td><td colspan="6">Afișează ecranele celor două moduri de intrare pe un singur monitor.</td></tr>
<tr><td>Main Input List (Listă intrări principale)</td><td colspan="5" rowspan="2">Consultați tabelul de mai jos pentru posibilele combinații PBP.</td></tr>
<tr><td>Sub Input List (Listă intrări secundare)</td></tr>
<tr><td colspan="2" rowspan="2">Conexiunea PBP</td><td colspan="4">Ecran secundar (Dreapta)</td></tr>
<tr><td>HDMI 1</td><td>HDMI 2</td><td>DisplayPort</td><td>USB-C</td></tr>
<tr><td rowspan="4">Ecran principal (Stânga)</td><td>HDMI 1</td><td>-</td><td>○</td><td>○</td><td>○</td></tr>
<tr><td>HDMI 2</td><td>○</td><td>-</td><td>○</td><td>○</td></tr>
<tr><td>DisplayPort</td><td>○</td><td>○</td><td>-</td><td>○</td></tr>
<tr><td>USB-C</td><td>○</td><td>○</td><td>○</td><td>-</td></tr>
<tr><td rowspan="5">Aspect Ratio (Format imagine)</td><td colspan="6">Reglează formatul imagine al ecranului.</td></tr>
<tr><td rowspan="2">Main Aspect Ratio (Format imagine principală)</td><td>Full Wide (Lat complet)</td><td colspan="4">Afișează semnalul video pentru a se potrivi ecranului PBP, indiferent de intrarea semnalului video.</td></tr>
<tr><td>Original</td><td colspan="4">Afișează clipul video în raportul de aspect al intrării semnalului video pe ecranul PBP.</td></tr>
<tr><td rowspan="2">Sub Aspect Ratio (Format imagine secundară)</td><td>Full Wide (Lat complet)</td><td colspan="4">Afișează semnalul video pentru a se potrivi ecranului PBP, indiferent de intrarea semnalului video.</td></tr>
<tr><td>Original</td><td colspan="4">Afișează clipul video în raportul de aspect al intrării semnalului video pe ecranul PBP.</td></tr>
<tr><td>PBP</td><td colspan="6">Puteți dezactiva funcția care afișează imagini de la două moduri de intrare simultan pe un singur monitor.</td></tr>
<tr><td>Main/Sub Screen Change (Modificare ecran principal/ secundar)</td><td colspan="6">Comută între ecranul principal și ecranul secundar în modul PBP.</td></tr>
<tr><td>Main/ Sub Sound Change (Modificare sunet principal/ secundar)</td><td colspan="6">Comută între sunetul pentru ecranul principal și ecranul secundar în modul PBP.</td></tr>
</table>

Picture (Imagine)

NOTĂ

- **Picture Mode (Mod imagine)** care poate fi setat depinde de semnalul de intrare.

[Mod imagine pe semnal SDR(Non HDR)]

Settings (Setări) > Picture (Imagine)	Descriere	
Picture Mode (Mod imagine)	**Custom (Personalizat)**	Permite utilizatorului să regleze fiecare element.
	Vivid (Intens)	Mărește contrastul, luminozitatea și claritatea, pentru afișarea de imagini intense.
	HDR Effect (Efect HDR)	Optimizează ecranul pentru gama dinamică înaltă.
	Reader (Cititor)	Optimizează ecranul pentru citirea documentelor. Puteți mări luminozitatea ecranului din meniul OSD.
	Cinema	Optimizează semnalul pentru a îmbunătăți efectele vizuale ale unui videoclip.
	FPS	Acest mod este optimizat pentru jocurile FPS.
	RTS	Acest mod este optimizat pentru jocurile RTS.
	Color Weakness (Tulburări de vedere cromatică)	Acest mod este pentru utilizatorii care nu pot distinge între roșu și verde. Acesta permite utilizatorilor cu tulburări de vedere cromatică să distingă cu ușurință între cele două culori.

[Mod imagine pe semnal HDR]

Settings (Setări) > Picture (Imagine)	Descriere	
Picture Mode (Mod imagine)	**Custom (Personalizat)**	Permite utilizatorului să regleze fiecare element.
	Vivid (Intens)	Ecranul a fost optimizat pentru culori intense HDR.
	Cinema	Ecranul a fost optimizat pentru video HDR.
	FPS	Acest mod este optimizat pentru jocurile FPS. Este adecvat pentru jocurile FPS.
	RTS	Acest mod este optimizat pentru jocurile RTS.
	NOTĂ • Conținutul HDR poate să nu fie afișat în mod corect în funcție de setările sistemului de operare Windows 10/ mac; verificați setările de activare/dezactivare HDR în Windows. • Când funcția HDR este pornită, caracterele sau calitatea imaginii pot fi deficitare în funcție de performanțele plăcii video. • În timp ce funcția HDR este activată, poate avea loc stingerea intermitentă a imaginii sau deteriorarea imaginii la schimbarea intrării monitorului sau pornirea/oprirea alimentării, în funcție de Performanțele plăcii grafice.	

<table>
<tr><th>Settings (Setări) > Picture (Imagine)</th><th colspan="3">Descriere</th></tr>
<tr><td rowspan="11">Picture Adjust (Reglare imagine)</td><td>Brightness (Luminozitate)</td><td colspan="2">Reglare de luminozitate a ecranului.</td></tr>
<tr><td>Contrast</td><td colspan="2">Reglare de contrast al ecranului.</td></tr>
<tr><td>Sharpness (Claritate)</td><td colspan="2">Reglează claritatea ecranului.</td></tr>
<tr><td rowspan="5">SUPER RESOLUTION+</td><td>High (Ridicat)</td><td>Optimizează ecranul pentru imagini extrem de clare. Cea mai adecvată pentru videoclipuri sau jocuri de înaltă definiție.</td></tr>
<tr><td>Middle (Mediu)</td><td>Optimizează ecranul pentru vizualizare confortabilă, cu imagini la nivelul de mijloc, între modurile scăzut și ridicat. Cea mai adecvată pentru videoclipurile UCC sau SD.</td></tr>
<tr><td>Low (Scăzut)</td><td>Optimizează ecranul pentru imagini uniforme și naturale. Cea mai adecvată pentru imagini statice sau imagini cu puține mișcări.</td></tr>
<tr><td>Off (Dezactivat)</td><td>Afișează în cele mai comune setări. Dezactivează SUPER RESOLUTION+.</td></tr>
<tr><td colspan="2">NOTĂ
• Deoarece aceasta este o funcție pentru sporirea clarității imaginilor cu rezoluție mică, nu se recomandă utilizarea funcției pentru textul normal sau pentru pictogramele de pe desktop. Acest lucru poate determina un nivel de claritate ridicat care nu este necesar.</td></tr>
<tr><td rowspan="3">Black Level (Nivel negru)</td><td colspan="2">Setează nivelul de decalaj.
• Decalaj: ca referință pentru un semnal video, aceasta este cea mai întunecată culoare pe care o poate afișa monitorul.</td></tr>
<tr><td>High (Ridicat)</td><td>Păstrează raportul actual de contrast al ecranului.</td></tr>
<tr><td>Low (Scăzut)</td><td>Reduce nivelul de negru și ridică nivelul de alb din raportul actual de contrast al ecranului.</td></tr>
<tr><td>DFC</td><td colspan="2">Reglează luminozitatea automat în funcție de ecran.</td></tr>
</table>

<table>
<tr><th>Settings (Setări) >
Picture (Imagine)</th><th colspan="3">Descriere</th></tr>
<tr><td rowspan="7">Game Adjust
(Reglare pentru jocuri)</td><td rowspan="5">Response Time
(Timp de răspuns)</td><td colspan="2">Setează un timp de răspuns pentru imaginile afișate pe baza vitezei ecranului.
Pentru un mediu normal, se recomandă să utilizați Fast (Rapid).
Pentru o imagine care se mișcă rapid, se recomandă să utilizați Faster (Mai rapid).
O data ce Modul Rapid este selectat, Mișcare neclară poate apărea depinzând de conținut.</td></tr>
<tr><td>Faster
(Mai rapid)</td><td>Setează timpul de răspuns la Faster (Mai rapid).</td></tr>
<tr><td>Fast (Rapid)</td><td>Setează timpul de răspuns la Fast (Rapid).</td></tr>
<tr><td>Normal</td><td>Setează timpul de răspuns la Normal.</td></tr>
<tr><td>Off (Dezactivat)</td><td>Dezactivează funcția.</td></tr>
<tr><td rowspan="3">FreeSync
(34WR55QC/34BR55QC)</td><td colspan="2">Oferă imagini fără cusur și naturale prin sincronizarea frecvenței verticale a semnalului de intrare cu cea a semnalului de ieșire.

⚠ ATENŢIE
• Interfață suportată: DisplayPort, HDMI
• Card grafică suportat : Un card de grafică care suportă AMD-urile FreeSync-lor este necesar.
• Versiune suportată :Asigurați-vă să actualizați cardul de grafică la cel mai nou driver.
• Pentru mai multe informații și solicitări, verificați website-ul AMD pe pagina http://www.amd.com/FreeSync.</td></tr>
<tr><td>Extended
(Extended)</td><td>Permite gamă de frecvență mai largă a funcției FreeSync decât cea a modului de bază.
Ecranul va pâlpâi pe durata jocului.</td></tr>
<tr><td>Basic (Bază)</td><td>Permite intervalul frecvenței de bază a funcției FreeSync.</td></tr>
<tr><td>Black Stabilizer
(Stabilizator negru)</td><td colspan="2">Puteți controla contrastul de negru pentru a avea vizibilitate mai bună în scenele întunecate.
Puteți distinge cu ușurință obiectele pe ecranele întunecate pentru jocuri.</td></tr>
</table>

Settings (Setări) > Picture (Imagine)	Descriere		
Color Adjust (Reglare culoare)	Gamma (Gama)	Mode 1 (Mod 1), Mode 2 (Mod 2), Mode 3 (Mod 3)	Cu cât este mai ridicată valoarea gama, cu atât mai întunecată va deveni imaginea. În același mod, cu cât mai joasă va fi valoarea gama, cu atât mai luminoasă devine imaginea.
		Mode 4 (Mod 4)	Dacă nu doriți să reglați setările gama, selectați **Mode 4 (Modul 4)**.
	Color Temp (Temp. culoare)	Setați culorile temperaturii.	
		Custom (Personalizat)	Puteți personaliza culoarea imaginii, utilizând culorile roșu, verde și albastru.
		Warm (Caldă)	Setează culoarea ecranului la un ton roșiatic.
		Medium (Medie)	Setează culoarea ecranului între tonul roșu și cel albastru.
		Cool (Rece)	Setează culoarea ecranului la un ton albăstrui.
		Manual	Utilizatorul poate regla temperatura culorii
	Red (Roșu)/Green (Verde) /Blue (Albastru)	Puteți personaliza culoarea imaginii utilizând culorile Roșu, Verde și Albastru.	
	Six Color (Şase culori)	Respectă cerințele utilizatorului pentru culori prin reglarea culorii și saturației celor șase culori (roșu, verde, albastru, turcoaz, purpuriu și galben) și apoi prin salvarea setărilor.	
		Hue (Nuanță)	Reglează nuanța culorilor ecranului.
		Saturation (Saturație)	Reglează saturația culorilor ecranului. Cu cât valoarea este mai scăzută, cu atât culorile devin mai puțin saturate și mai strălucitoare. Cu cât valoarea este mai ridicată, cu atât culorile devin mai saturate și mai întunecate.
Picture Reset (Resetare imagine)	Do you want to reset your picture settings? (Doriți să vă resetați setările de imagine?)	No (Nu)	Anulați selecția.
		Yes (Da)	Revine la setările implicite.

General (Generalități)

Settings (Setări) > General (Generalități)	Descriere	
Language (Limbă)	Setează ecranul meniului la limba dorită.	
SMART ENERGY SAVING	Economisiți energie prin utilizarea algoritmului de compensare a luminanței.	
	High (Ridicat)	Economisește energie utilizând caracteristica **SMART ENERGY SAVING** cu eficiență înaltă.
	Low (Scăzut)	Economisește energie utilizând caracteristica **SMART ENERGY SAVING** cu eficiență redusă.
	Off (Dezactivat)	Dezactivează funcția.
	NOTĂ • Datele privind valoarea economiei de energie pot să difere în funcție de panou și de furnizorii de panouri. • Dacă selectați opțiunea **SMART ENERGY SAVING** care este **High (Ridicat)** sau **Low (Scăzut)**, lumina monitorului devine mai scăzută sau ridicată depinzând de sursă.	
Deep Sleep mode (Modul somn adânc)	Atunci când Deep Sleep mode (Modul somn adânc) este activat, consumul de energie este redus la minim în timp ce monitorul este în modul de așteptare.	
	On (Pornit)	Activează **Deep Sleep mode (Modul somn adânc)**.
	Off (Dezactivat)	Dezactivează **Deep Sleep mode (Modul somn adânc)**.
Power LED (LED de alimentare)	**On (Pornit)**	Indicatorul de alimentare este pornit automat.
	Off (Dezactivat)	Indicatorul de alimentare este oprit.
Automatic Standby (Standby Automat)	Funcție care oprește automat monitorul atunci când nu se mai înregistrează nicio mișcare pe ecran pentru o perioadă de timp. Puteți seta temporizatorul pentru funcția de oprire automată. (**8 H (8 ore)**, **6 H (6 ore)**, **4 H (4 ore)** și **Off (Dezactivat)**)	

Settings (Setări) > General (Generalități)	Descriere		
Input Compatibility Version	Setați Input Compatibility Version la aceeași versiune ca dispozitivul extern conectat. - În cazul DisplayPort și USB-C, setați-l la 1.4 sau superior, pentru a utiliza funcția HDR. - În cazul intrării HDMI, setați-l la 2.0 sau superior, pentru a utiliza funcția HDR.		
Buzzer (Sirena)	Această caracteristică dă voie să setați sunetul generat din Buzzer (Sirena) atunci când monitorul este on (Pornit).		
	On (Pornit)	Activează **Buzzer (Sirena)** pentru monitorul dvs.	
	Off (Dezactivat)	Dezactivează **Buzzer (Sirena)** pentru monitorul dvs.	
OSD Lock (Blocare OSD)	Această opțiune dezactivează configurarea sau ajustarea meniurilor.		
	On (Pornit)	Activează **OSD Lock (Blocare OSD)**.	
	Off (Dezactivat)	Dezactivează **OSD Lock (Blocare OSD)**.	
	NOTĂ • Toate caracteristicile sunt dezactivate cu excepția Brightness (Luminozitate), Contrast (Contrast), Volume (Volum), Input List (Listă introducere), Auto Input Switch, Aspect Ratio (Format imagine), PBP, OSD Lock (Blocare OSD), Open Source Software License (34WR55QK/34BR55QK) și Information (Informații).		
Information (Informații)	Vor fi prezentate următoarele informații despre afișare; **Total Power On Time (Durata totală de pornire)**, **Resolution (Rezoluția)**.		
Open Source Software License (34WR55QK/34BR55QK)	Puteţi consulta informaţiile de notificare privind software-ul open source.		
Reset to Initial Settings (Resetare la setările inițiale)	**Do you want to reset your settings? (Doriți să vă resetați setările?)**	**No (Nu)**	Anulați selecția.
		Yes (Da)	Revine la setările implicite.

DEPANARE

Pe ecran nu este afișat nimic.	
Cablul de alimentare a monitorului este conectat?	• Verificați introducerea corectă a cablului de alimentare în priza de alimentare.
LED-ul de alimentare este aprins?	• Verificați conectarea cablului de alimentare și apăsați butonul de pornire.
Alimentarea este pornită și LED-ul de alimentare luminează alb?	• Verificați să fie activată intrarea conectată (**Settings (Setări)** > **Input (Intrare)**).
LED-ul de alimentare luminează intermitent?	• Dacă monitorul se află în modul de economisire a energiei, deplasați mouse-ul sau apăsați orice tastă de pe tastatură pentru a porni afișajul. • Verificați dacă este pornit calculatorul.
Este afișat mesajul **The screen is not currently set to the recommended resolution. If you have no video or the screen flickers, see the troubleshooting guide in the product owner's manual.(Ecranul nu este setat momentan la rezoluţia recomandată. Dacă nu apare niciun videoclip sau dacă ecranul pâlpâie, consultaţi ghidul de depanare din manualul de utilizare a produsului.)**?	• Acest mesaj apare atunci când semnalele transferate de la PC (placa grafică) sunt în afara intervalului de frecvență orizontală sau verticală recomandată a monitorului. Consultați secțiunea Specificațiile produsului din acest manual pentru a seta frecvența corespunzătoare.
Mesajul **No Signal (Fără semnal)** este afișat?	• Acesta se afișează atunci când cablul de semnal dintre PC și monitor lipsește sau este deconectat. Verificați cablul și reconectați-l.
Ați instalat driver-ul afișajului?	• Fi-ți siguri că instalați driver-ul de afișaj de pe website: *http://www.lg.com*. • Asigurați-vă că placa video acceptă caracteristica Plug and Play.

Unele funcții sunt dezactivate.	
Unele funcții nu sunt disponibile când apăsați butonul Menu (Meniu)?	• OSD este blocat. Accesați **Settings (Setări)** > **General (Generalități)** și setați **OSD Lock (Blocare OSD)** la **Off (Dezactivat)**.

Pe ecran rămâne blocată o imagine.	
Imaginea blocată persistă chiar și atunci când monitorul este închis?	• Afișarea unei imagini statice pentru o perioadă îndelungată de timp poate provoca deteriorarea ecranului, conducând la retenția imaginii. • Pentru a prelungi durata de viață a monitorului, utilizați un economizor de ecran.

Afișarea pe ecran este instabilă și slabă. / Imaginile afișate pe monitor lasă umbre.	
Ați selectat rezoluția corespunzătoare?	• Dacă rezoluția selectată este HDMI 1080i 60/50 Hz (intercalată), este posibil ca ecranul să producă scintilații. Modificați rezoluția la 1080p sau la rezoluția recomandată.

NOTĂ

- Frecvență verticală: Pentru afișarea unei imagini, ecranul trebuie reîmprospătat de zeci de ori pe secundă, întocmai ca o lampă fluorescentă. Numărul de reîmprospătări efectuate de ecran pe secundă se numește frecvență verticală sau rată de reîmprospătare și este reprezentat prin Hz.
- Frecvență orizontală: Timpul necesar ecranului pentru a afișa o linie orizontală se numește ciclu orizontal. Dacă 1 este divizat de intervalul orizontal, rezultatul este numărul de linii orizontale afișate pe secundă. Acest lucru se numește frecvență orizontală și este măsurat în kHz.
- Verificați dacă rezoluția plăcii grafice sau frecvența se află în intervalul acceptat de monitor și dacă este setată la rezoluția recomandată (optimă) din **Panou de control** > **Afișaj** > **Menu** în Windows. (Setările pot diferi în funcție de sistemul de operare pe care îl utilizați.)
- Nerespectarea setării plăcii grafice la rezoluția recomandată (optimă) poate face ca textul să fie neclar, ecranul să fie întunecat, zona de afișare să fie trunchiată sau afișajul nealiniat.
- Metodele de setare pot să difere în funcție de computer sau de sistemul de operare și este posibil ca unele rezoluții să nu fie disponibile în funcție de performanța plăcii grafice. În acest caz, contactați producătorul computerului sau al plăcii video pentru asistență.
- Este posibil ca unele plăci grafice să nu accepte rezoluția 1920 x 1080. Dacă nu se poate afișa rezoluția, contactați producătorul plăcii dvs. grafice.

Culoarea afișajului este anormală.	
Afișajul apare decolorat (16 culori)?	• Setați culoarea la 24 de biți (true color) sau superior. În Windows, accesați **Panou de control** > **Afișaj** > **Menu** > **Calitate culoare**. (Setările pot diferi în funcție de sistemul de operare pe care îl utilizați.)
Culoarea afișajului apare instabilă sau monocromă?	• Verificați conectarea corectă a cablului de semnal. Reconectați cablul sau reintroduceți placa grafică a PC-ului.
Există pete pe ecran?	• Când utilizați monitorul, pe ecran pot apărea pete de pixeli (roșii, verzi, albastre, albe sau negre). Acest lucru este normal pentru ecranul LCD. Nu reprezintă o eroare și nici nu are legătură cu performanțele monitorului.

Niciun sunet de la portul pentru căști.	
Imaginile sunt afișate utilizând DP (DisplayPort) sau intrarea HDMI fără sunet?	• Asigurați-vă că conexiunile portului pentru căști sunt efectuate corespunzător. • Încercați să creșteți volumul cu joystick-ul. • Setați ieșirea audio a PC-ului dvs. la monitorul utilizat. din Microsoft Windows, accesați **Panou de control** > **Hardware și sunet** > **Sunet** > **setați monitorul ca dispozitiv implicit**. (Setările pot diferi în funcție de sistemul de operare pe care îl utilizați.)

SPECIFICAŢIILE PRODUSULUI

Ecran LCD	Adâncimea culorii	Sunt acceptați 8 biți / 10 biți de culoare.	
Rezoluție	Rezoluție maximă	3440 x 1440 la 100 Hz (HDMI) 3440 x 1440 la 100 Hz (DP / USB-C)	
	Rezoluție recomandată	3440 x 1440 la 100 Hz (HDMI) 3440 x 1440 la 100 Hz (DP / USB-C)	
Surse de alimentare	Capacitate nominală	19 V ⎓ 7,0 A	
Adaptor c.a./c.c.	Tip A16-140P1A, produs de CHICONY POWER TECHNOLOGY Co., Ltd. Sau tip ADS-150KL-19N-3 190140E, produs de SHENZHEN HONOR ELECTRONIC Sau tip A40-Z7370R190-140G0-E, produs de MOSO POWER SUPPLY TECHNOLOGY CO LTD Ieșire: 19 V ⎓ 7,37 A		
Condiții de mediu	Condiții de funcționare	Temperatură	0 °C până la 40 °C
		Umiditate	Mai puțin de 80 %
	Condiții de depozitare	Temperatură	-20 °C până la 60 °C
		Umiditate	Mai puțin de 85 %
Dimensiuni	Dimensiune monitor (lățime x înălțime x adâncime)		
	Cu suport	809,0 x 568,3 x 260,0 (mm)	
	Fără suport	809,0 x 358,9 x 91,5 (mm)	
Greutate (fără ambalaj)	Cu suport	6,9 kg	
	Fără suport	5,0 kg	

Specificațiile fac obiectul modificărilor fără notificare prealabilă.

Simbolul ~ se referă la curentul alternativ, iar simbolul ⎓ se referă la curentul continuu.

Mod asistență din fabrică (Mod presetare, PC)

(DisplayPort / USB-C)

Mod presetare	Frecvență orizontală (kHz)	Frecvență verticală (Hz)	Polaritate (H/V)	Observații
640 x 480	31,469	60	-/-	
800 x 600	37,879	60	+/+	
1024 x 768	48,363	60	-/-	
1920 x 1080	67,5	60	+/-	
1720 x 1440	88,739	59,92	+/-	Temporizare preferată DP / USB-C 1.2 PBP
3440 x 1440	88,84	59,99	+/-	
3440 x 1440	127,35	84,96	+/-	
3440 x 1440	151	100	+/-	Temporizare preferată DP / USB-C 1.2 Temporizare preferată DP / USB-C 1.4

(HDMI)

Mod presetare	Frecvență orizontală (kHz)	Frecvență verticală (Hz)	Polaritate (H/V)	Observații
640 x 480	31,469	60	-/-	
800 x 600	37,879	60	+/+	
1024 x 768	48,363	60	-/-	
1920 x 1080	67,5	60	+/-	
1720 x 1440	88,739	59,92	+/-	Temporizare preferată HDMI 1.4 PBP
3440 x 1440	43,76	29,95	+/-	
3440 x 1440	73,63	49,95	+/-	Temporizare preferată HDMI 1.4
3440 x 1440	127,35	84,96	+/-	
3440 x 1440	151	100	+/-	Temporizare preferată HDMI 2.0

Dacă folosiți un timp introdus care este în afara frecvenței de support, s-ar putea să apară viteză de răspuns sau calitatea imaginii slabe.

Sincronizare HDMI (video)

Mod presetare	Frecvență orizontală (kHz)	Frecvență verticală (Hz)	Observaţii
480P	31,5	60	
720P	45	60	
1080P	67,5	60	
2160P	135	60	

Modelul și numărul de serie ale produsului sunt localizate pe spate și o parte a produsului.
Înregistrați-le mai jos în caz că aveți nevoie de serviciu.

Model _____

Serie _____

34BQ65VA

This Product qualifies for ENERGY STAR®

Changing the factory default configuration and settings or enabling certain optional features and functionalities may increase energy consumption beyond the limits required for ENERGY STAR® certification. Refer to ENERGYSTAR.gov for more information on the ENERGY STAR® program.